




<b>MFV-Wahl</b>	<b>Funktion</b>
0 - 9	Annahme Türgespräch
# 0	Verbindungsabbruch
# 50	Licht
# 61	Türöffner




**Beispiele**

Türruf ertönt, Türgespräch annehmen		+ Ziffer 0-9 drücken
Türöffner betätigen bei bestehender Türverbindung		# 61
Verbindung abbrechen		oder # 0
<p><b>Das DCA 740-01 muss angewählt werden um eine Funktionen auszuführen.</b></p> <p><b>Beispiel „Licht schalten“ :</b></p> <p>Das DCA 740-01 ist an der Nebenstelle 21 einer Telefonanlage angeschlossen. Sie wählen 21 um die Nebenstelle zu erreichen, dann # 50 für die Funktion „Licht schalten“. Diese Funktion ist nur möglich, wenn über das Display des DCA die Rufannahme freigegeben wurde. (Im Menü Systemkonfiguration --&gt; Amtsparameter --&gt; Rufannahme ändern mit).</p>		21 # 50

Voraussetzung für die Wahl ist ein MFV-fähiges Telefon.  
 (MFV = Mehrfrequenz-Wahlverfahren)

DTMF dialling	Function
0 - 9	door call acceptance
# 0	terminate connection
# 50	light
# 61	door release

### Examples




Door call sounds, accept door call		+ press number 0-9
Actuate the door release with an existing door call		# 61
Terminate the connection		or # 0
<p><b>The DCA 740-01 must be selected in order to execute a function. For example „light switching“:</b></p> <p>The DCA 740-01 is connected to the PBX extension 21 of a telephone system. Dial 21 in order to reach the PBX extension, then # 50 for the function “light switching”. This function is only possible if call acceptance has been enabled via the display of the DCA. (In the menu System configuration --&gt; Public network parameters --&gt; Change call acceptance with).</p>		21 # 50

This selection is only possible with a phone with DTMF capability.  
 (DTMF = Dual tone multi-frequency)

**Sélection MFV Fonction**

0 - 9	Acceptation de la conversation de porte
# 0	Interruption de la liaison
# 50	Lumière
# 61	Gâche




**Exemples**

L'appel de porte retentit, prendre la conversation de porte		+ appuyer sur un chiffre 0-9
Actionner la gâche pendant que la liaison avec la porte est établie		# 61
Interrompre la liaison		ou # 0
<b>Il faut sélectionner le DCA 740-01 pour exécuter une fonction. Exemple „Mettre la lumière“ :</b> Le DCA 740-01 est raccordé au poste secondaire 21 d'une installation téléphonique. Vous sélectionnez 21 pour atteindre le poste secondaire, puis # 50 pour la fonction "Mettre la lumière". Cette fonction n'est possible que si l'acceptation de l'appel a été autorisée par l'intermédiaire de l'affichage du DCA. (Dans le menu Configuration du système --> Paramètres réseau --> Modifier acceptation d'appel avec).		21 # 50

La condition à remplir pour la sélection est un téléphone permettant la Sélection Multi-Fréquence (MFV).  
(MFV = Procédé de sélection multi-fréquence)

Selezione MF	Funzione
0 - 9	Accettazione conversazione con il posto esterno
# 0	Interruzione del collegamento
# 50	Luce
# 61	Apriporta




### Esempi

Risuona la chiamata dal posto esterno, accettare la conversazione con il posto esterno		+ cifra premere 0-9
Azionare l'apriporta in presenza del collegamento con il posto esterno		# 61
Interrompere il collegamento		o # 0
<b>Il DCA 740-01 deve essere selezionato per poter eseguire una funzione. Esempio „Accensione luce“:</b> Il DCA 740-01 è collegato all'utenza derivata 21 di un impianto telefonico. Si seleziona 21 per raggiungere l'utenza derivata, poi # 50 per eseguire la funzione "accensione luce". Questa funzione è possibile solo se l'accettazione di chiamata è stata abilitata tramite il display del DCA. (Nel menu Configurazione del sistema --> Parametri di rete --> Modifica accettazione di chiamata con).		21 # 50

Presupposto per la selezione è un citofono abilitato alla selezione in multifrequenza (MF).  
(MF = selezione in multifrequenza)

DTMF-keuze	Functie
0 - 9	Aanname deurgesprek
# 0	Verbreken verbinding
# 50	Licht
# 61	Deuropener




### Voorbeelden

Deuroproep klinkt, deurgesprek aannemen		+ cijfer 0-9 drukken
Deuropener drukken bij bestaande deurverbinding		# 61
Verbinding afbreken		of # 0
<b>De DCA 740-01 moet gekozen worden om een functie uit te voeren. Voorbeeld „licht schakelen“ :</b> De DCA 740-01 is op de nevenpositie 21 van een telefooncentrale aangesloten. U kiest 21 om de nevenpositie te bereiken, vervolgens # 50 voor de functie "licht schakelen". Deze functie is alleen mogelijk, wanneer via de weergave van de DCA de oproepaanname werd vrijgegeven. (In het menu Systeemconfiguratie --> Buitenlijnparameters --> Oproepaanname veranderen met).		21 # 50

Vereiste voor het kiezen is een  
DTMF-geschikte telefoon.  
(DTMF = Meerfrequentie-keuzemogelijkheid)

<b>DTMF-opkald</b>	<b>Funktion</b>
0 - 9	Besvare døropkald
# 0	Afbryde forbindelse
# 50	Lys
# 61	Døråbner




### **Eksempler**

Døropkald signaleres, døropkald besvares		+ ciffer 0-9 aktiveres
Døråbner aktiveres med oprettet dørforbindelse		# 61
Forbindelse afbrydes		eller # 0
<b>DCA 740-01 skal vælges for at udføre en funktion: Eksempel „Betjening lys“:</b> DCA 740-01 er tilsluttet til lokalnummer 21 i et telefonanlæg. Vælg 21 for at oprette forbindelse til lokalnummeret, derefter # 50 for funktionen " Betjening lys". Denne funktion er kun mulig, hvis opkaldsbesvarelsen er frigivet via displayet på DCA (I menuen Systemkonfiguration --> Fastnetparameter -->Opkaldsbesvarelse ændres med).		21 # 50

Forudsætningen for opkaldet er en telefon, som tillader DTMF-opkald  
(DTMF = Digital Tone Multi-Frequency)

<b>DTMF-val</b>	<b>Funktion</b>
0 - 9	Mottagning av ett dörrsamtal
# 0	Avbryta en förbindelse
# 50	Ljus
# 61	Dörröppnare




### **Exempel**

Ett dörranrop ljuder, ta emot dörrsamtalet		+ tryck på siffror 0-9
Aktivera dörröppnaren, medan förbindelsen med dörren är uppbyggd		# 61
Avbryta förbindelsen		eller # 0
<b>För att kunna utföra en funktion, måste DCA 740-01 vara vald. Exempel „Koppla ljuset“:</b> DCA 740-01 är ansluten till sidoanslutningen 21 i en telefonanläggning. För att nå sidoanslutningen, välj 21, sedan # 50 för funktionen "Koppla ljuset". Denna funktion kan utföras endast när mottagningen av anropet har frigivits via displayen på DCA. (I menyn systemkonfiguration --> Parameter telenätet --> Ändra mottagningen av anropet med).		21 # 50

Förutsättningen för valet är en DTMF-kompatibel telefon.  
(DTMF = dual tone multiple-frequency - tonkodsimpulsering)

<b>Fu</b>	<b>Marcación MFC</b>	<b>Función</b>
0 - 9		Aceptar conversación con la puerta
# 0		Cancelar comunicación
# 50		Luz
# 61		Abrepuertas

### **Ejemplos**

Suena una llamada de puerta, aceptar conversación con la puerta		Pulsar + cifras 0-9
Accionar el abrepuertas si hay comunicación con la puerta		# 61
Cancelar la comunicación		o # 0
<b>Debe marcarse el DCA 740-01 para ejecutar funciones. Por ejemplo, „gobernar las luces“:</b> El DCA 740-01 está conectado al supletorio 21 de una instalación telefónica. Usted marca 21 para acceder al supletorio, luego # 50 para la función “gobernar las luces”. Esta función es posible sólo si se ha habilitado la aceptación de llamadas a través del display del DCA. (En el menú Configuración del sistema --> Parámetros de línea de abonado --> Cambiar aceptación de llamadas con).		21 # 50

El requisito para la marcación es disponer de un teléfono con marcación multifrecuencia. (MFC = Método de marcación multifrecuencia)